

# User guide

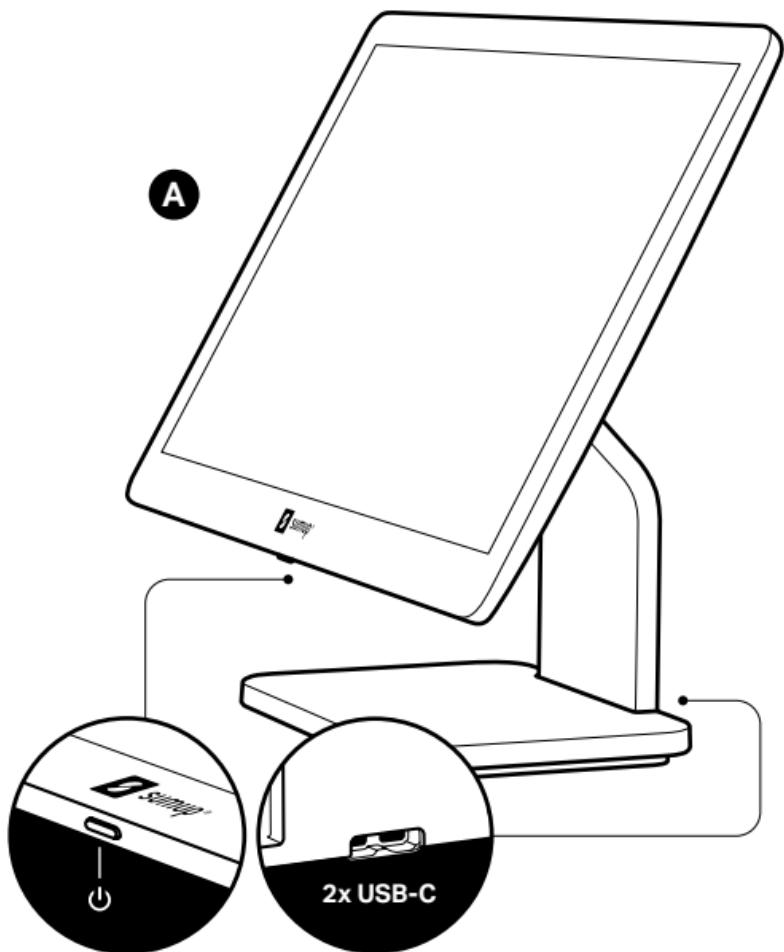




**Welcome**

# What's in the box

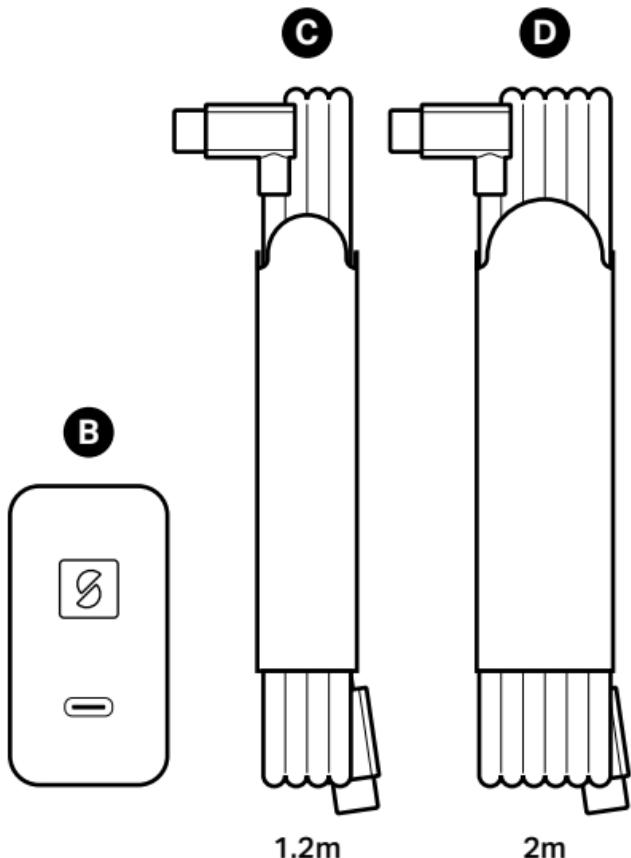
**BG** Съдържание  
**CZ** Obsah balení  
**DE** Lieferumfang (des Produkts)  
**DK** Hvad er der i æsken?  
**EE** Mis on karbis  
**ES** ¿Qué hay en la caja?  
**FI** Pakkauksen sisältö  
**FR** Qu'y a-t-il dans la boîte



---

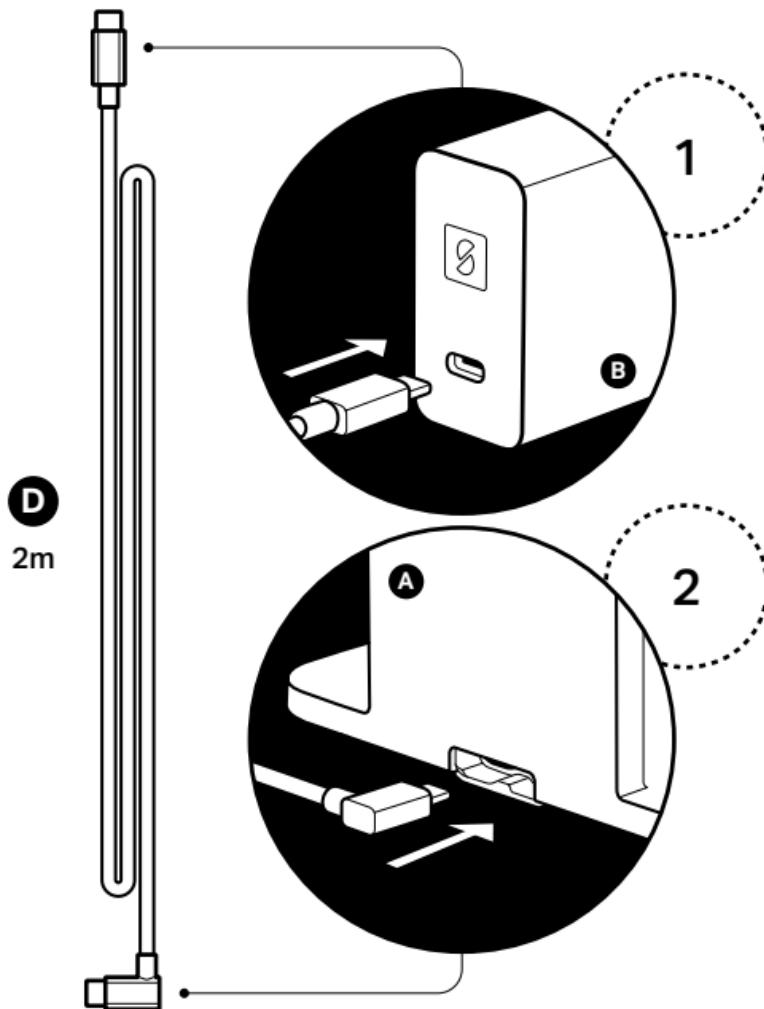
**GR** Τι περιέχει το κουτί  
**HU** A doboz tartalma  
**HR** Što je u kutiji?  
**IT** Cosa trovi nella confezione  
**LT** Ką rasite déžutéje  
**LV** Kas ir iekļauts komplektā  
**NL** In de verpakking  
**NO** Hva er i boksen?

**PL** Zawartość opakowania  
**PT** Conteúdo da caixa  
**RO** Ce este în cutie?  
**SE** Vad finns i lådan?  
**SI** Kaj je v škatlici?  
**SK** Čo je v balení?



# Setting up the Point of Sale system

**BG** Настройване на ПОС системата  
**CZ** Nastavení systému prodejního místa  
**DE** Kassensystem einrichten  
**DK** Indstilling af kassesystem  
**EE** Kassasüsteemi seadistamine  
**ES** Configuración del sistema de punto de venta  
**FI** Kassajärjestelmän käyttöönotto



**FR** Configurer le système de caisse

**GR** Πώς να ρυθμίσετε το σύστημα σημείου πώλησης

**HR** Podešavanje POS sustava

**HU** A POS-rendszer beállítása

**IT** Configurare il sistema di punto vendita

**LT** POS sistemos nustatymas

**LV** Iestata pārdošanas punktu

**NL** Het kassasysteem instellen

**NO** Sette opp kassesystemet

**PL** Konfigurowanie systemu POS

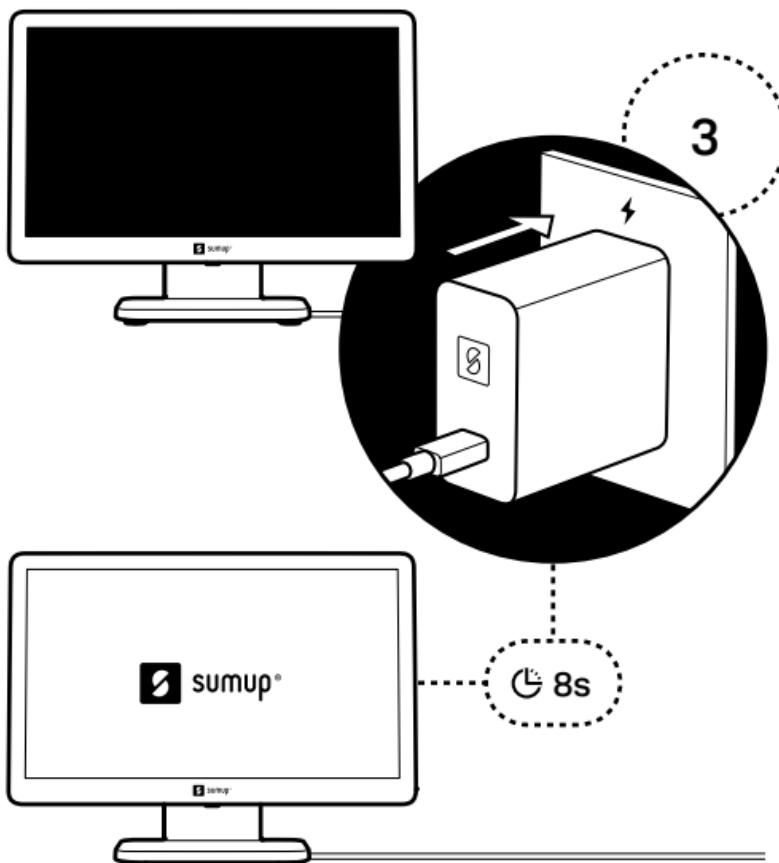
**PT** Configurar o sistema de ponto de venda

**RO** Configurarea sistemului de punct de vânzare

**SE** Konfigurera Point of sale-systemet

**SI** Nastavitev sistema prodajnih mest

**SK** Nastavenie POS systému



# Connecting the card reader

BG Свързване на терминала

CZ Připojení terminálu

DE Kartenterminal verbinden

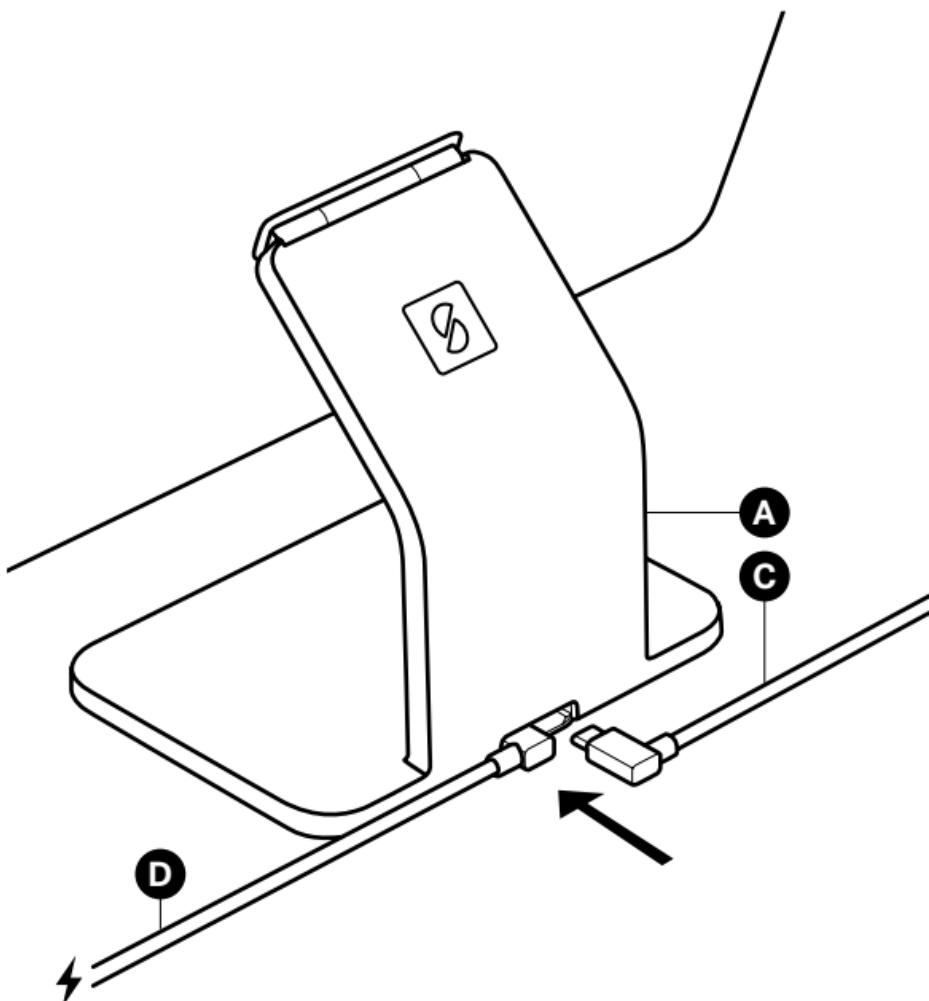
DK Tilslutning af kortlæser

EE Kaardilugeja ühendamine

ES Conexión del datáfono

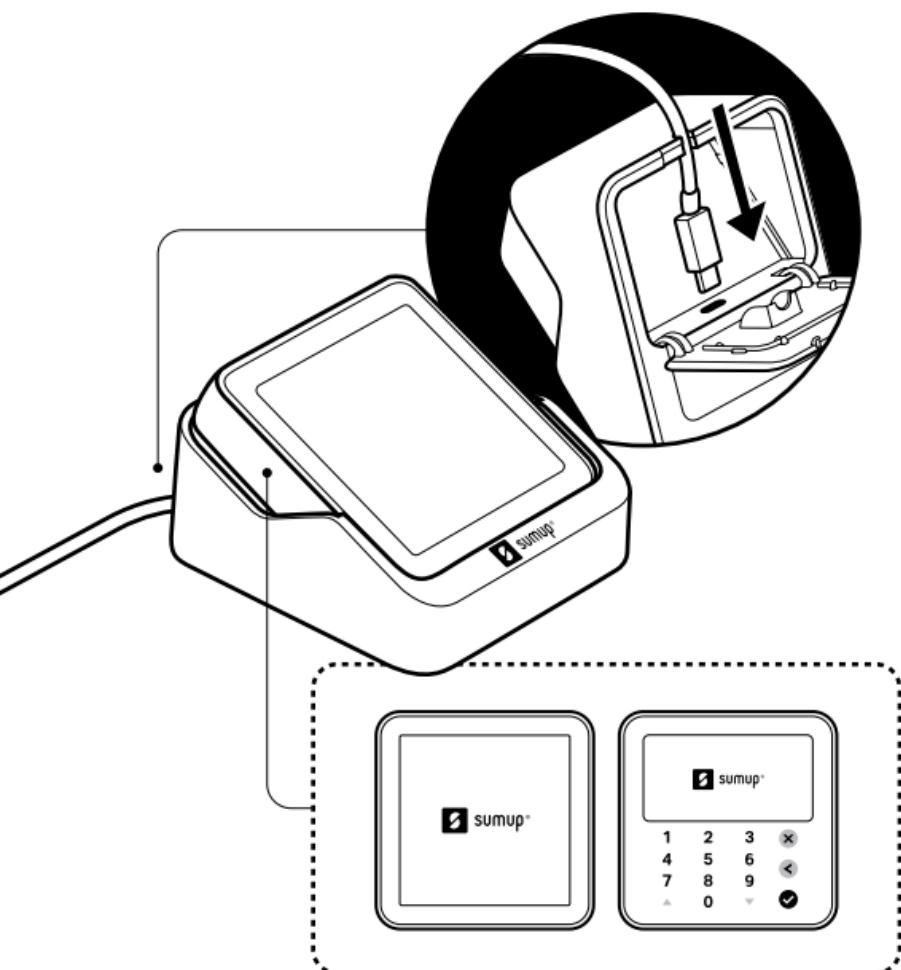
FI Kortinlukijan yhdistäminen

FR Connecter le terminal de paiement



**GR** Ήγειρε τη συνδέστε το τερματικό POS  
**HR** Spajanje čitača kartica  
**HU** A kártyaolvasó csatlakoztatása  
**IT** Collegare il lettore di carte  
**LT** Kortelių skaitytuvo prijungimas  
**LV** Izveido savienojumu ar karšu termināli  
**NL** Verbinding maken met het pinapparaat

**NO** Tilkobling av kortleseren  
**PL** Podłączanie terminala płatniczego  
**PT** Ligar o leitor de cartões  
**RO** Se conectează terminalul mPOS  
**SE** Anslut kortläsaren  
**SI** Povezovanje s kartičnim čitalcem  
**SK** Pripojenie platobného terminálu





[sumup.com/help](https://sumup.com/help)



**SumUp Ltd.**  
BLK 8 Harcourt Centre  
Charlotte Way, Dublin  
D02 K580, IE

**SumUp Payments Ltd.**  
16 Shorts Garden, London  
WC2H 9US, UK

**SumUp Inc.**  
1209 Orange St Wilmington  
DE 19801-0801



